



संदर्भ सं: AAI/IPTB/EMD-III/DRAINAGE TRAY//2021-22/ 183-193

दिनांक: 29.11.2021

प्रति,

M/S SD INTERNATIONAL.
119, SAILENDHAR ROAD,
LILUAH, HOWRAH,
WEST BENGAL-711204.

Tel.- 9830029419

Mail: sd2008international@yahoo.com

- कार्य का नाम : Provision of drainage tray for ILXBIS AHUs and carrying out air quality survey of AHUs at NSCBI Airport, Kolkata.
- संदर्भ : 1) Your letter dated 30.09.2021 submitted along with Technical bid for the subject work.
2) Your price bid opened on 26.10.2020.

महोदय / Dear Sir(s),

- 1) ऊपर उल्लेखित कार्य हेतु आपका टेंडर अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत किया जाता है, आपके द्वारा बताये गये मद मूल्यों पर आपकी ई-टेंडर राशि रुपये **4,81,500.00 (केवल चार लाख एककाशी हजार पाँच सो रुपये)** (जीएसटी छोड़कर) के लिए स्वीकृत किया जाता है जो की उचित लागत राशि रुपये **6,23,705.00 (जीएसटी छोड़कर)** से **22.8%** निचे है।

Your tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India, at the item rates quoted by you totalling **Rs. 4,81,500.00 (Rupees Four Lakh Eighty One Thousand Five hundred only) (Excluding GST)** which is **22.8%** below than the justified cost of **Rs. 6,23,705.00 (Excluding GST)**.

- 2) उप महाप्रबंधक (अभी - वि) - III, एन.एस.सी.बी.आई एयरपोर्ट, कोलकाता कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि आप आपकी ओर से एक विश्वासनीय प्रतिनिधि प्रतिनियुक्त करें जो करारनामे पर हस्ताक्षर करने के लिए अधिकृत हो तथा वह इस पत्र के 10 दिन के अंदर तक उप महाप्रबंधक (अभी - वि) - III, एन.एस.सी.बी.आई एयरपोर्ट, कोलकाता के कार्यालय में उपस्थित हो तथा करारनामे को पूरा करे। ठेके का करारनामा रुपये 100.00 (केवल एक सौ रुपये) के नॉन ज्यूडीशियल स्टॉप पेपर पर निष्पादित किया जाएगा तथा करारनामा खर्च आपके द्वारा वहन की जाएगी।

Dy. General Manager (Engg. – Elect.)-III, AAI, NSCBI Airport, Kolkata shall be Engineer in charge of the work. You are requested to attend the office of Dy. General Manager (Engg. – Elect.)-III, AAI, NSCBI Airport, Kolkata within 10 days from the date of issue of this award letter to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on non-judicial stamp paper of Rs.100.00 (Rupees one hundred only) and cost of the stamp paper shall be borne by you.

- 3) कृपया रुपये **48,150.00 (केवल अड़तालीस हजार एक सौ पचास रुपये)** कि जमानत राशि इस पत्र के लिए जारी होने की तारीख से 10 दिनों तक जमा करायें, अन्यथा निबिदा दस्तावेज के अनुसार उक्त राशि की रनिंग बिल से कटौती की जाएगी। एसडी रुपये की राशि के लिए अपरिवर्तनीय बैंक गारंटी के रूप में भी जमा किया जा सकता है।

Please deposit **Rs. 48,150.00 (Rupees Forty Eight Thousand One Hundred Fifty only)** towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter as per clause 1A of contract of NIT, failing which, the same will be deducted as per condition of the contract document.

[Handwritten signature]
29/11/2021



- 4) आपसे निवेदन है कि आप केन्द्रीय और राज्य सरकारों के नियमों 1970 के अधिनियम अनुबंध श्रम नियम तथा 1971 के केन्द्रीय नियम (नियमन तथा उन्मूलन), बाल श्रम (निषेध और नियम) 1986 के अधिनियम, निर्माण श्रमिकों (रोजगार के नियम और से वाकी स्थिति) 1996 के अधिनियम, 1996 के अधिनियम भवन और अन्य निर्माण श्रमिकों कल्याणकारी उपकरण जैसा कि निविदा के खंड में निर्दिष्ट है। एवं केन्द्र तथा राज्य सरकार के नियमों के प्रवधानों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provision of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act 1970 and Contract Labour (Regulation & Abolition) Central rules 1971, Child Labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction Workers (Regulation of Employment and Condition of Service) Act 1996, Building and other construction Workers welfare cess Act 1996 as specified in Clause of tender and rules of Central and State Government.

- 5) आपको निर्देश दिया जाता है कि आप सहायक महाप्रबंधक (अभी - बि) तथा प्रबंधक (अभी - बि) एन.एस.सी.बी.आई एयरपोर्ट कोलकाता - 52 पर मिले जो आपको साइट सौंपने की व्यवस्था करेगा।
You are also directed to contact Asst. General Manager (Engg.-Elect.), & Mgr. (Engg-Elect) AAI, NSCBI Airport, Kolkata - 52 who will arrange to hand over the site to you.

- 6) कृपया नोट कर ले कि काम करने का अनुमनित समय 03 महीने है जो की दिनांक 09.12.2021 से गिना जायेगा।

Please note that the time allowed for carrying out the work shall be 03 (Three) months which will be reckoned from 09.12.2021.

- 7) काम की दोष दायित्व अवधि सफलता पूर्वक कार्य समाप्ति के बारह महीने बाद की होगी।

The defect liability period of the work shall be Twelve (12) months from the date of successful completion of the work.

- 8) अनुबंध के संबंध में आगे कोई पत्राचार आम तौर पर प्रभारी अभियंता के पते पर किया जायेगा।

Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer-In-Charge.

- 9) कृपया पावती भेजे तथा इस पत्र की डुप्लिकेट प्रतिलिपि स्वीकृति के एक टोकन के रूप में अधिसूचना में हस्ताक्षर करने के बाद इस के साथ संलग्न करें।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

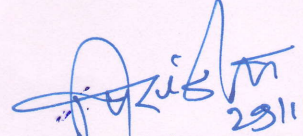
- 10) अन्य सभी नियम और शर्तें एनआईटी के अनुसार होंगी।

All other terms and conditions shall be as per NIT.

Thanking you,

Encl: Schedule of work.

भवदीय,


23/11/2021.

उप महाप्रबंधक (अभी-वि.) III

एन.एस.सी.बी.आई हवाई अड्डा कोलकाता

के लिए और अध्यक्ष

भारतीय विमान पत्तन प्राधिकरण के तरफ से